ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2004 *2009*

Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων

ΠΡΟΣΩΡΙΝΟ
2005/0805(CNS)

29.8.2007

*

ΣΧΕΔΙΟ ΕΚΘΕΣΗΣ

σχετικά με την απόφαση πλαίσιο του Συμβουλίου σχετικά με την εφαρμογή της αρχής της αμοιβαίας αναγνώρισης σε ποινικές αποφάσεις οι οποίες επιβάλλουν ποινές στερητικές της ελευθερίας ή μέτρα ασφαλείας στερητικά της ελευθερίας, για το σκοπό της εκτέλεσής τους στην Ευρωπαϊκή Ένωση (9688/2007 – C6-0209/2007 – 2005/0805(CNS))

(Ανανεωμένη διαβούλευση)

Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων

Εισηγητής: Ιωάννης Βαρβιτσιώτης

Υπόμνημα για τα χρησιμοποιούμενα σύμβολα

*	Διαδικασία διαβούλευσης *πλειοψηφία των ψηφισάντων*
**I	Διαδικασία συνεργασίας (πρώτη ανάγνωση) *πλειοψηφία των ψηφισάντων*
**II	Διαδικασία συνεργασίας (δεύτερη ανάγνωση) *πλειοψηφία των ψηφισάντων για έγκριση της κοινής θέσης* *πλειοψηφία των βουλευτών που αποτελούν το Κοινοβούλιο για απόρριψη ή τροποποίηση της κοινής θέσης*
***	Σύμφωνη γνώμη *πλειοψηφία των βουλευτών που αποτελούν το Κοινοβούλιο εκτός από τις περιπτώσεις που μνημονεύονται στα άρθρα 105, 107, 161 και 300 της Συνθήκης ΕΚ και στο άρθρο 7 της Συνθήκης ΕΕ*
***I	Διαδικασία συναπόφασης (πρώτη ανάγνωση) *πλειοψηφία των ψηφισάντων*
***II	Διαδικασία συναπόφασης (δεύτερη ανάγνωση) *πλειοψηφία των ψηφισάντων για έγκριση της κοινής θέσης* *πλειοψηφία των βουλευτών που αποτελούν το Κοινοβούλιο για απόρριψη ή τροποποίηση της κοινής θέσης*
***III	Διαδικασία συναπόφασης (τρίτη ανάγνωση) *πλειοψηφία των ψηφισάντων για έγκριση του κοινού σχεδίου*

(Η ενδεικνυόμενη διαδικασία στηρίζεται στη νομική βάση που πρότεινε η Επιτροπή)

Τροπολογίες σε νομοθετικό κείμενο

Στις τροπολογίες του Κοινοβουλίου η σήμανση γίνεται με ***έντονους πλάγιους*** χαρακτήρες. Η σήμανση με *απλά πλάγια* απευθύνεται στις τεχνικές υπηρεσίες και αφορά στοιχεία του νομοθετικού κειμένου για τα οποία προτείνεται διόρθωση εν όψει της επεξεργασίας του τελικού κειμένου (για παράδειγμα, στοιχεία εμφανώς λανθασμένα ή που έχουν παραλειφθεί σε μια γλωσσική έκδοση). Αυτές οι προτάσεις διόρθωσης υπόκεινται στη συγκατάθεση των αρμόδιων τεχνικών υπηρεσιών.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Σελίδα

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ 5

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ.....6

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την απόφαση πλαίσιο του Συμβουλίου σχετικά με την εφαρμογή της αρχής της αμοιβαίας αναγνώρισης σε ποινικές αποφάσεις οι οποίες επιβάλλουν ποινές στερητικές της ελευθερίας ή μέτρα ασφαλείας στερητικά της ελευθερίας, για το σκοπό της εκτέλεσής τους στην Ευρωπαϊκή Ένωση
(9688/2007 – C6-0209/2007 – 2005/0805(CNS))

(Διαδικασία διαβούλευσης)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

– έχοντας υπόψη την απόφαση πλαίσιο του Συμβουλίου (9688/2007)[1],

– έχοντας υπόψη την πρωτοβουλία της Δημοκρατίας της Αυστρίας, της Δημοκρατίας της Φινλανδίας και του Βασιλείου της Σουηδίας (7307/2005)[2],

– έχοντας υπόψη τη θέση του της 14ης Ιουνίου 2006[3],

– έχοντας υπόψη τα άρθρα 31, παράγραφος 1, σημείο (α) και το άρθρο 34, παράγραφος 2, σημείο (β), της Συνθήκης ΕΕ, της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

– έχοντας υπόψη το άρθρο 39, παράγραφος 1, της Συνθήκης ΕΕ, σύμφωνα με το οποίο κλήθηκε από το Συμβούλιο να γνωμοδοτήσει (C6-0209/2007),

– έχοντας υπόψη το άρθρο 93, το άρθρο 51 και το άρθρο 55, παράγραφος 3 του Κανονισμού του,

– έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων (A6-0000/2007),

1. εγκρίνει την απόφαση πλαίσιο του Συμβουλίου·

2. καλεί το Συμβούλιο, σε περίπτωση που προτίθεται να απομακρυνθεί από το κείμενο που ενέκρινε το Κοινοβούλιο, να το ενημερώσει σχετικά·

3. ζητεί να κληθεί εκ νέου να γνωμοδοτήσει σε περίπτωση που το Συμβούλιο προτίθεται να επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις στην απόφαση πλαίσιο·

4. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή.

[1] Δεν έχει δημοσιευθεί ακόμη στην ΕΕ.
[2] ΕΕ C 150 της 21.6.2005, σελ. 1.
[3] Εγκριθέντα κείμενα , P6_TA(2006)0256.

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο που συνήλθε στο Τάμπερε στις 15 και 16 Οκτωβρίου 1999 επικύρωσε την αρχή της αμοιβαίας αναγνώρισης, η οποία πρέπει να καταστεί ο ακρογωνιαίος λίθος της δικαστικής συνεργασίας τόσο στις αστικές όσο και στις ποινικές υποθέσεις στην Ένωση.

Στις 29 Νοεμβρίου 2000 το Συμβούλιο, σύμφωνα με τα συμπεράσματα του Τάμπερε, ενέκρινε ένα πρόγραμμα μέτρων για την εφαρμογή της αρχής της αμοιβαίας αναγνώρισης των ποινικών αποφάσεων, με το οποίο ζητούσε να αξιολογηθεί η ανάγκη για σύγχρονους μηχανισμούς αμοιβαίας αναγνώρισης των οριστικών καταδικαστικών αποφάσεων οι οποίες επιβάλλουν ποινές στερητικές της ελευθερίας και να επεκταθεί το πεδίο εφαρμογής της αρχής περί μεταφοράς καταδίκων ώστε να καλύπτει τα άτομα που κατοικούν σε κράτος μέλος.

Το πρόγραμμα της Χάγης για την ενίσχυση της ελευθερίας, της ασφάλειας και της δικαιοσύνης στην Ευρωπαϊκή Ένωση απαιτεί από τα κράτη μέλη να συμπληρώσουν το πρόγραμμα μέτρων, ιδίως στον τομέα της επιβολής οριστικών αποφάσεων στερητικών της ελευθερίας.

Οι σχέσεις μεταξύ των κρατών μελών, οι οποίες χαρακτηρίζονται από ιδιαίτερη αμοιβαία εμπιστοσύνη στα νομικά συστήματα των άλλων κρατών μελών, καθιστούν δυνατή την αναγνώριση από το κράτος εκτέλεσης των αποφάσεων που έχουν ληφθεί από τις αρχές του κράτους έκδοσης αυτών. Παρά την ανάγκη να παρέχονται στον καταδικασθέντα οι απαραίτητες εγγυήσεις, η συμμετοχή του/της στις διαδικασίες δεν θα πρέπει πλέον να είναι κυριαρχική απαιτώντας σε όλες τις υποθέσεις τη συναίνεση του/της για τη διαβίβαση μιας απόφασης σε άλλο κράτος μέλος με σκοπό την αναγνώριση και την εκτέλεση της επιβληθείσης ποινής.

Η παρούσα απόφαση πλαίσιο πρέπει να εφαρμόζεται κατά τρόπο που να επιτρέπει τον σεβασμό των γενικών αρχών της ισότητας, της δικαιοσύνης και της σωφροσύνης.

Η παρούσα απόφαση πλαίσιο θα πρέπει επίσης, κατ' αναλογία, να εφαρμόζεται για την εκτέλεση αποφάσεων στις περιπτώσεις των άρθρων 4, παράγραφος 6, και 5, παράγραφος 3, της απόφασης πλαισίου του Συμβουλίου 2002/584/ΔΕΥ της 13ης Ιουνίου 2002 σχετικά με το Ευρωπαϊκό Ένταλμα Σύλληψης και τις διαδικασίες παράδοσης μεταξύ κρατών μελών. Αυτό μεταξύ άλλων σημαίνει, με την επιφύλαξη της απόφασης πλαισίου του Συμβουλίου 2002/584/ΔΕΥ, ότι το κράτος μέλος εκτέλεσης θα μπορεί να ελέγχει την ύπαρξη λόγων άρνησης όπως προβλέπεται στο άρθρο 9, συμπεριλαμβανομένου του διττού αξιόποινου στο βαθμό που το κράτος εκτέλεσης υπέβαλε δήλωση σύμφωνα με το άρθρο 7, παράγραφος 4, ως προϋπόθεση για την αναγνώριση και εκτέλεση της απόφασης προκειμένου να εξετάσει εάν θα παραδώσει το άτομο ή θα εκτελέσει την ποινή σε περιπτώσεις σύμφωνα με το άρθρο 4, παράγραφος 6 της προαναφερόμενης απόφασης πλαισίου.

Η εν λόγω απόφαση πλαίσιο σέβεται τα θεμελιώδη δικαιώματα και τηρεί τις αρχές που αναγνωρίζονται από το άρθρο 6 της Συνθήκης και αντικατοπτρίζονται στον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ιδίως στο κεφάλαιο VI αυτού. Τίποτε σε αυτή την απόφαση πλαίσιο δεν θα πρέπει να ερμηνευθεί ότι απαγορεύει την άρνηση

εκτέλεσης μιας απόφασης όταν υπάρχουν αντικειμενικοί λόγοι να πιστεύει κανείς ότι η ποινή επιβλήθηκε με σκοπό την τιμωρία ενός ατόμου λόγω φύλου, φυλής, θρησκείας, εθνοτικής καταγωγής, εθνικότητας, γλώσσας, πολιτικών φρονημάτων ή γενετησίου προσανατολισμού, ή ότι η κατάσταση αυτού του ατόμου μπορεί να θιγεί για κάποιον από αυτούς τους λόγους.

Οι διατάξεις αυτής της απόφασης πλαισίου πρέπει να εφαρμόζονται σύμφωνα με το ισχύον κοινοτικό δίκαιο, συμπεριλαμβανομένης ειδικότερα της οδηγίας 2004/38/ΕΚ, της οδηγίας 2003/109/ΕΚ και της οδηγίας 2003/86/ΕΚ.

Τα ζητήματα που έθεσε το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο το οποίο είχε ήδη κληθεί να γνωμοδοτήσει επί του φακέλου αυτού στις 17 Μαΐου 2006 ελήφθησαν ευρέως υπόψη και ως εκ τούτου ο εισηγητής συνιστά να εγκριθεί όπως τροποποιήθηκε από το Συμβούλιο.